

Kitfort



не парься,  
я всё  
сделаю!

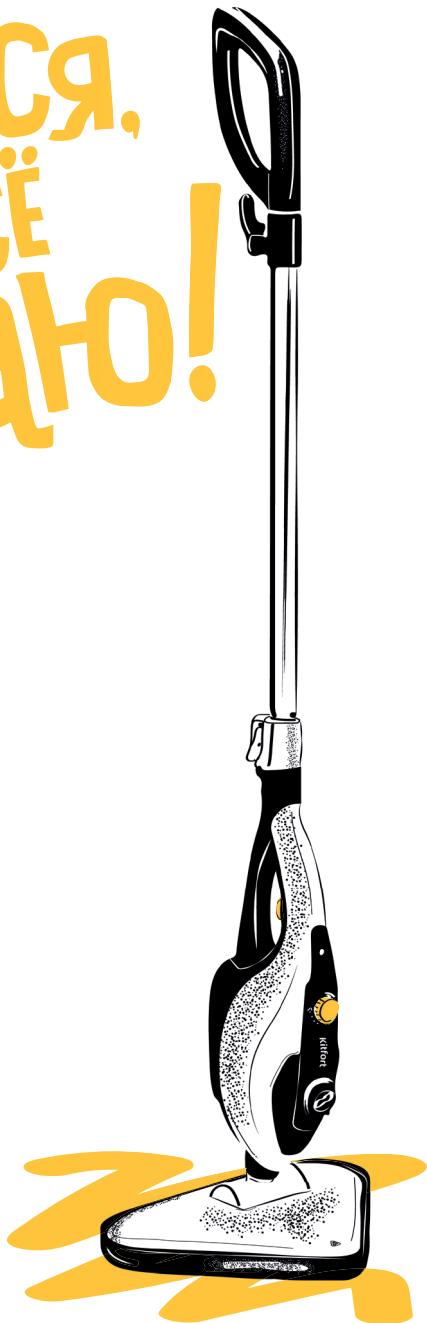


Penguin Pack

Паровая швабра «2 в 1»

КТ-1073

[kitfort.ru](http://kitfort.ru)





Если у вас возникнут трудности с использованием нашей техники, перед обращением в магазин просим позвонить на горячую линию Kitfort:

**8-800-775-56-87**  
(пн-пт с 9:30 до 17:30 по московскому времени)  
[info@kitfort.ru](mailto:info@kitfort.ru)

Мы расскажем про особенности работы прибора и проконсультируем по любым другим вопросам





## Содержание

Общие сведения.....	4
Комплектация .....	5
Устройство паровой швабры .....	5
Подготовка к работе и использование .....	7
Чистка и обслуживание .....	15
Уход и хранение.....	15
Устранение неполадок .....	16
Технические характеристики .....	18
Меры предосторожности.....	19
Другие товары Kitfort.....	21



## Общие сведения

Паровая швабра «2 в 1» КТ-1073 — универсальное устройство, которое поможет избавиться от пыли и грязи с помощью мощной струи пара, а также продезинфицирует обрабатываемую поверхность.

Паровая швабра КТ-1073 оснащена несъемным резервуаром для воды емкостью 330 мл, что позволяет производить непрерывную уборку в течение 11–16 минут.

Принцип действия паровой швабры основан на воздействии горячего пара на загрязнения. Пар проникает внутрь загрязнения, размягчая и растворяя его, а затем с помощью тряпки частички грязи смываются. Высокая температура пара способствует процессу очистки. Нерастворимое в воде загрязнение (например, жировое отложение) удаляется аналогичным образом: под действием высокой температуры пара оно размягчается, а пар вместе с механическим воздействием на загрязнение превращает его в эмульсию, состоящую из мелких частичек загрязнения и воды. Эта эмульсия затем может быть легко удалена тряпкой. Во время работы паровой швабры вода из резервуара подается в бойлер помпой (водяным насосом). Для паровой швабры не нужны чистящие средства, поэтому она станет идеальным решением для уборки дома для allerгиков.

В комплекте есть рамка для ковра, которая обеспечивает легкое скольжение щетки для пола по ковру. С помощью мерного стакана из комплекта удобно заполнять резервуар для воды.

Конструкция «2 в 1» предусматривает наличие ручного модуля, который удобно использовать с насадками. С помощью насадок легко отмыть окна, почистить шторы и мягкую мебель. Латунная и нейлоновые щетки эффективно очищают сложные загрязнения с помощью механического воздействия. В комплекте есть насадка для отпаривания с тряпкой для отпаривания, чтобы отпаривать одежду и чистить обивку мягкой мебели. Насадка с резиновым скребком предназначена для очистки окон, зеркал и кафельной плитки. Струйная насадка поможет очистить щели и углы.

Регулятор подачи пара позволяет плавно настраивать интенсивность выходящего пара. Это очень удобно при очистке разных типов поверхностей с разным уровнем загрязнения. Чем сильнее загрязнение, тем больше пара потребуется.

Паровая швабра обладает функцией вертикальной парковки и большим углом наклона при уборке, который поможет легко убирать пространство под мебелью. Напольная щетка закреплена на специальном шаровом шарнире с наклоном в двух плоскостях, что делает швабру очень маневренной и облегчает уборку. На удлинительной трубке с ручкой предусмотрены держатели для шнура.

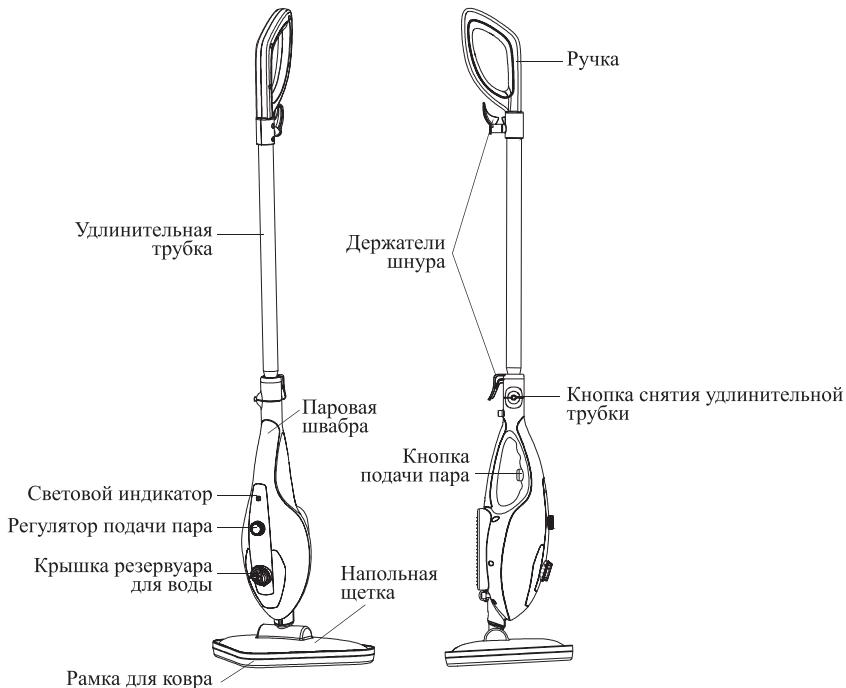
Паровая швабра КТ-1073 проста в использовании: подача пара начитается сразу после нагрева бойлера. Уборка с паровой шваброй будет проходить быстро и легко.

## Комплектация

1. Паровая швабра с крышкой резервуара для воды — 1 шт.
2. Удлинительная трубка с ручкой — 1 шт.
3. Напольная щетка — 1 шт.
4. Тряпка для пола — 1 шт.
5. Рамка для ковра — 1 шт.
6. Струйная насадка — 1 шт.
7. Насадка для отпаривания — 1 шт.
8. Насадка с резиновым скребком — 1 шт.
9. Тряпка для отпаривания — 1 шт.
10. Круглая нейлоновая щетка — 1 шт.
11. Плоская нейлоновая щетка — 1 шт.
12. Круглая латунная щетка — 1 шт.
13. Мерный стакан — 1 шт.
14. Спица для прочистки сопла — 1 шт.
15. Руководство по эксплуатации — 1 шт.
16. Коллекционный магнит — 1 шт.\*

\*опционально

## Устройство паровой швабры





Принцип работы паровой швабры достаточно прост. Вода из резервуара подается помпой (водяным насосом) в заранее прогретый до высокой температуры бойлер. В бойлере вода моментально преобразуется в пар и выходит из сопла.

Во время нагрева паровой швабры **световой индикатор** мигает. Когда устройство нагрелось и готово к работе, индикатор горит непрерывно.

**Регулятор подачи пара** позволяет плавно настраивать интенсивность подачи пара. Поворачивайте регулятор по часовой стрелке для увеличения интенсивности подачи пара и против часовой стрелки — для уменьшения.

Нажатие с удерживанием **кнопки подачи пара** включает подачу пара при использовании ручного модуля паровой швабры (паровой швабры без удлинительной трубы с ручкой). Отпустите кнопку подачи пара, чтобы остановить подачу пара. Работу помпы слышно во время работы паровой швабры (звук работы маленького мотора).



**Удлинительная трубка** с ручкой подсоединяется к корпусу паровой швабры и используется при мытье пола.

На **напольную щетку** крепится **тряпка для пола** с помощью шнура-стяжки.

**Рамка для ковра** облегчает скольжение щетки для пола по ковру и предотвращает сползание тряпки.

**Струйная насадка** предназначена для очистки углов, плинтусов, щелей между плитками и других узких мест.

**Насадка для отпаривания** хорошо подходит для очистки не точечных, локальных загрязнений, а более больших площадей, например плитки в ванной. Насадку для отпаривания с надетой на нее **тряпкой для отпаривания** используют для отпаривания ткани и чистки обивки мягкой мебели. Если на насадку для отпарива-

ния установить **насадку с резиновым скребком**, то можно очистить окна, зеркала, душевые кабинки, кафель и другие гладкие поверхности.

**Нейлоновые щетки** используются для удаления стойких загрязнений в случае, когда требуется применить механическое воздействие. Круглая нейлоновая щетка используется для очистки столешниц, дверных ручек, смесителей, кафеля, холодильников, спортивного инвентаря, игрушек. Плоская нейлоновая щетка удобна для уборки радиаторных батарей и решетчатых поверхностей.

**Латунная щетка** предназначена для удаления особо стойких загрязнений. Например, жира на плите или решетке духовки. Не рекомендуется использовать латунную щетку для чистки кафеля, раковин, ванн и унитазов во избежание появления на них царапин.

**Примечание.** Используйте латунную и нейлоновые щетки аккуратно, не прилагайте усилий, т.к. ворс нагревается от горячего пара и может деформироваться.

**Мерный стакан** предназначен для удобного заполнения резервуара водой.

**Спица** предназначена для прочистки сопла паровой швабры и насадок.

## Подготовка к работе и использование

### Подготовка к работе

Достаньте паровую швабру и все насадки, удалите все упаковочные материалы. Если паровая швабра приобретена в холодное время года, перед использованием оставьте ее на 1–2 часа при комнатной температуре.

### Сборка паровой швабры

1. Вставьте удлинительную трубку с ручкой в устройство до упора.
2. Вставьте паровое сопло швабры в напольную щетку до упора.
3. Закрепите тряпку для пола на щетке. Для этого наденьте тряпку на щетку так, чтобы она ровно облегала щетку со всех сторон, и затяните шнурок-стяжку с помощью пластикового фиксатора.
4. При мытье ковровых покрытий установите рамку для ковра поверх напольной щетки с надетой тряпкой.
5. Поставьте паровую швабру на пол и наклоните удлинительную трубку с ручкой вперед до упора, чтобы зафиксировать паровую швабру в положении вертикальной парковки. Придерживайте ногой щетку для пола и отклоните удлинительную трубку с ручкой назад, чтобы вывести устройство из положения вертикальной парковки.

**Примечание.** Не оставляйте паровую швабру в положении вертикальной парковки с включенной подачей пара и с мокрой тряпкой.



### Установка насадок

Вставьте струйную насадку в ручной модуль паровой швабры до упора. Для отсоединения струйной насадки, нажмите на кнопку снятия насадки и потяните струйную насадку в сторону от модуля.

Вы можете использовать паровую швабру только со струйной насадкой. Но с дополнительными насадками качество уборки улучшится, а процесс уборки станет легче. Латунная и нейлоновые щетки надеваются на струйную насадку. Чтобы снять щетку со струйной насадки, потяните щетку в сторону от насадки.

Установите насадку для отпаривания на паровое сопло устройства. Чтобы отсоединить насадку от устройства, потяните ее в сторону от паровой швабры.

При отпаривании ткани и чистке обивки мягкой мебели наденьте на насадку для отпаривания тряпку для отпаривания: в тряпку будет впитываться конденсат, который в противном случае попадет на отпариваемую ткань, а при чистке обивки мебели тряпка впитает в себя удаляемые загрязнения.

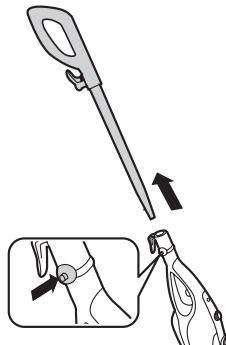
Для очистки гладких поверхностей используйте насадку для отпаривания, прикрепив к ней насадку с резиновым скребком.



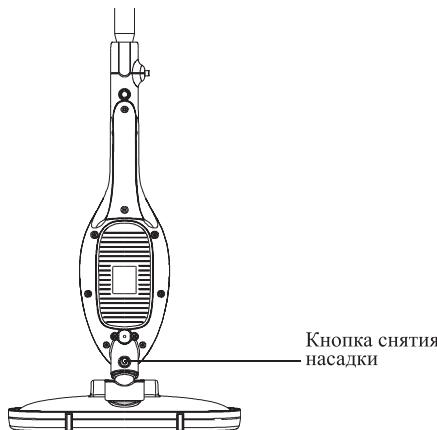
### Разборка паровой швабры

1. Убедитесь, что паровая швабра выключена и отключена от сети.
2. Если вы пользовались рамкой для ковра, снимите ее.
3. Снимите тряпку с напольной щетки. Для этого зажмите пластиковый фиксатор и потяните за него, чтобы ослабить шнурок-стяжку.
4. Отсоедините удлинительную трубку с ручкой от корпуса. Для этого нажмите

на кнопку снятия удлинительной трубки на паровой швабре и потяните удлинительную трубку с ручкой вверх, придерживая при этом паровую швабру.



5. Отсоедините напольную щетку, нажав на кнопку снятия насадки, и потяните напольную щетку в сторону. Для удобства отсоединения щетки поставьте паровую швабру на пол, прижмите щетку ногой к полу, одной рукой нажмите на кнопку снятия насадки, другой рукой потяните паровую швабру вверх.



#### Как залить воду

1. Убедитесь, что устройство отключено от сети перед заполнением резервуара водой.
2. Убедитесь, что регулятор подачи пара находится в положении «Выкл».
3. Поверните крышку резервуара для воды в сторону открытого замка и снимите с устройства.
4. Залейте воду в резервуар для воды, используя мерный стакан из комплекта. Температура воды не должна превышать 45 °C. Не заливайте в резервуар для воды никакие иные жидкости и средства, кроме воды.
5. Установите крышку резервуара для воды на корпус и поверните в сторону закрытого замка для фиксации.



Для уменьшения образования накипи используйте фильтрованную кипяченую, деминерализованную или дистиллированную воду. Перед использованием бутилированной питьевой воды узнайте ее общую минерализацию (обычно указывается на этикетке) и сравните ее с показателями для водопроводной воды (их можно найти на сайте водоснабжающей организации или в интернете). Как правило, минерализация бутилированной воды составляет 100–400 мг/л. Может оказаться, что вода из-под крана имеет минерализацию в несколько раз меньшую, так что использование бутилированной воды увеличит образование накипи.

### Использование

1. Соберите паровую швабру, как описано в главе «Сборка паровой швабры».
  2. Налейте воду в резервуар для воды, как описано в главе «Как залить воду».
  3. Подключите паровую швабру к сети электропитания. Начнется нагрев бойлера. Во время нагрева бойлера световой индикатор будет мигать. Бойлер будет прогреваться примерно 30 секунд.
- Примечание.** В зависимости от начальной температуры воды и окружающей температуры воздуха время нагрева может измениться.
4. Паровая швабра будет готова к использованию, когда световой индикатор будет гореть непрерывно.
  5. Настройте интенсивность подачи пара, поворачивая регулятор подачи пара. Подача пара начнется автоматически.
  6. Чтобы остановить подачу пара, переведите регулятор подачи пара в положение «Выкл». При этом подача пара прекратится спустя несколько секунд — за это время остаток пара выйдет из бойлера.
  7. Отключите устройство от сети электропитания.
  8. Если в резервуаре для воды закончилась вода, отключите устройство от сети электропитания. После этого добавьте воду в резервуар.
  9. Снимите тряпку для пола с напольной щетки. Постирайте тряпку либо прополосните ее в чистой воде в зависимости от уровня загрязнения и высушите. Не оставляйте паровую швабру с мокрой тряпкой на полу.
  10. Разберите паровую швабру и слейте остатки воды из резервуара.

**Внимание!** Не роняйте швабру. Из-за ударов составные части швабры могут повредиться.

Во время работы некоторые части паровой швабры, тряпка для пола, очищающая поверхность могут сильно нагреваться. Не касайтесь горячих поверхностей, чтобы не обжечься.

### Использование ручного модуля

1. Разберите паровую швабру, как описано в разделе «Разборка паровой швабры».
2. Установите необходимые насадки, как описано в главе «Установка насадок».
3. Налейте воду в резервуар для воды, как описано в главе «Как залить воду».
4. Подключите паровую швабру к сети электропитания. Начнется нагрев бойлера. Во время нагрева бойлера световой индикатор будет мигать. Бойлер будет прогреваться примерно 30 секунд.

**Примечание.** В зависимости от начальной температуры воды и окружающей температуры воздуха время нагрева может измениться.

5. Паровая швабра будет готова к использованию, когда световой индикатор будет гореть непрерывно.
6. Настройте интенсивность подачи пара, поворачивая регулятор подачи пара.
7. Для включения подачи пара нажмите и удерживайте кнопку подачи пара.
8. Чтобы остановить выход пара, отпустите кнопку подачи пара. При этом подача пара прекратится спустя несколько секунд — за это время остаток пара выйдет из бойлера.
9. Если в резервуаре для воды закончилась вода, отключите устройство от сети электропитания. После этого добавьте воду в резервуар.
10. Отключите устройство от сети электропитания.
11. Слейте остатки воды из резервуара.

### Советы

Очищаемый материал должен выдерживать влагу и высокую температуру. Убедитесь в этом перед началом очистки.

Не заливайте в резервуар для воды чистящие средства и другие добавки. В бойлере вода выпаривается, а осадки от чистящих средств остаются. Со временем отложения будут скапливаться в бойлере в значительном объеме. Это затруднит образование пара и может привести к поломке. К тому же длительное пребывание химических моющих средств в пластиковом резервуаре для воды может повредить его.

Вместо тряпки для отпаривания и тряпки для пола вы можете использовать другие тряпки или хлопковое полотенце. Оберните тряпку вокруг насадки с резиновым скребком или щетки для пола. Материал тряпки должен быть устойчив к температуре пара.

Рекомендуется после уборки выливать остатки воды из резервуара для воды.

В регионах страны разный уровень жесткости воды. В воде могут быть соли жесткости и другие растворенные минералы. В бойлере вода выпаривается, а осадки остаются. Если солей в воде мало и вода мягкая, то хлопья накипи будут периодически осыпаться со стенок бойлера и выходить вместе с паром. Если в воде много солей, в том числе солей жесткости, то минеральные отложения будут скапливаться в бойлере в значительном объеме. Это затруднит образование пара и может привести к поломке. Хлопья накипи могут засорить клапаны и патрубки. Поэтому рекомендуется использовать кипяченую или дистиллированную воду комнатной температуры для уменьшения образования накипи и отложений солей.

Обычные кувшинные фильтры не удаляют из воды минералы и соли. С этой задачей справляются специальные деминерализационные фильтры. К тому же при постоянном использовании простой очищенной воды резервуар для воды может покрыться плесенью или слизью от цветущей органики.

Если вы хотите использовать бутилированную питьевую воду, узнайте ее общую минерализацию (обычно указывается на этикетке) и сравните ее с показателями для водопроводной воды (их можно найти на сайте водоснабжающей организации или в интернете). Как правило, минерализация бутилированной воды составляет 100–400 мг/л. Может оказаться, что вода из-под крана имеет минерализацию в несколько раз меньшую, так что использование бутилированной воды увеличит образование накипи.



## Чистка поверхностей

Перед мытьем пола рекомендуется его подмести или пропылесосить для удаления пыли и частиц грязи.

При мытье пола перемещайте прибор равномерными возвратно-поступательными движениями, отталкивая его от себя и притягивая обратно. Двигайтесь так, чтобы не наступать на уже вымытый пол.

Тряпка для пола собирает воду при мытье пола. Однако в зависимости от особенностей поверхности пола на полу может остаться немного влаги. В этом случае рекомендуется дать полу высохнуть естественным путем. Высыхание можно ускорить с помощью вентилятора, направив его на требуемую область. Грубые текстурированные полы могут порвать или повредить тряпку для пола.

Чувствительные к влаге напольные покрытия, такие как ламинат, под воздействием пара могут повредиться. Также обратите внимание, есть ли на вашем ламинате маркировка «аэра». Обычно влагостойкими свойствами наделяются покрытия от 32 класса. Важным условием применения паровой швабры для мытья ламинированного пола является качество укладки элементов покрытия: на стыках не должно быть щелей. Замковые крепления должны быть обработаны воском, обеспечивающим надежную герметизацию. Перед использованием паровой швабры рекомендуется протестировать воздействие пара на небольшом малозаметном участке ламината: за шкафом или между креслами.

Не используйте паровую швабру на древесных или неглазурованных керамических поверхностях, так как они могут быть деформированы или повреждены под воздействием тепла и влаги.

Тряпка из комплекта подходят для использования на паркете, ламинате, керамической плитке, мраморе, бетоне, виниле, граните и линолеуме.

По окончании уборки снимайте тряпку с напольной щетки. Тогда пол под прибором не будет отсыревать от влажной тряпки.

Соблюдайте осторожность при очистке паркетных полов, так как длительное воздействие пара в одном месте может привести к повреждению и обесцвечиванию паркета. Чтобы избежать этого, не останавливайте движение щетки на этих поверхностях.

Пар может удалить блеск с некоторых полов, обработанных воском.

Грубые текстурированные полы могут порвать или повредить тряпки.

Некоторые типы полов (например, плиточный) имеют канавки. Для более тщательной очистки рекомендуем воспользоваться нейлоновой щеткой.

Для чистки промежутков (щелей) между кафельной плиткой используйте струйную насадку. Использовать для этих целей ворсовую и латунную щетки не рекомендуется, т.к. они могут удалить затирку. Поднесите струйную насадку под углом в 30–60° вплотную к щели, включите подачу пара и медленно передвигайте ее вперед вдоль щели. По окончании чистки удалите с помощью тряпки загрязнения с окружающей поверхности. Таким же образом производите чистку промежутков между напольной плиткой, а также любых других щелей и узких мест.



Чем ближе паровое сопло к загрязненному месту, тем лучше чистящий эффект, поскольку самая высокая температура пара обеспечивается на выходе из парового сопла. Поэтому при чистке старайтесь располагать паровое сопло насадок как можно ближе к очищаемой поверхности.

Для дезинфекции поверхности удерживайте паровое сопло на расстоянии не более 1,5 см от поверхности и обрабатывайте ее паром в течение как минимум 5 секунд. Такая обработка наиболее эффективно убивает микробы и бактерии.

При чистке паром прогрейте обработанную паром поверхность бумажной салфеткой или губкой, чтобы удалить отставшую грязь. Рекомендуется протереть поверхность, пока она еще не высохла. Соблюдайте осторожность, протирая металлические поверхности, так как после обработки паром они могут быть горячими.

Для удаления стойких загрязнений только силы струи пара может быть недостаточно, используйте нейлоновые или латунную щетку для усиления механического воздействия. При использовании щеток не прилагайте чрезмерного усилия, чтобы не отломить кончик струйной насадки, а также, чтобы не смять ворс щеток.

При уборке вы можете использовать моющие средства — горячий пар усиливает их чистящее действие. Наносите средство только на загрязнение, не добавляйте моющее средство в резервуар для воды.

Если вы хотите использовать моющее средство для пола, вы можете налить его в ведро и намочить тряпку для пола, затем слегка отжать ее и установить на щетку для пола.

После того как нейлоновыми или латунной щеткой почистили жирные поверхности, щетка сама становится жирной и отмыть ее от жира и грязи очень трудно. Чтобы облегчить процесс очистки щеток, прикрепите на щетку мочалку. Обрабатывайте паром жирную поверхность, например, вытяжку. После очистки вытяжки можете выбросить грязную и жирную мочалку, щетка останется чистой.

Ржавчину в ванной или унитазе можно очистить только при помощи химических средств, т.к. ржавчина химически соединяется с эмалью.

Сильный известковый налет перед чисткой паром можно сбрзнуть уксусом, дать уксусу действовать в течение примерно 5 минут, а затем обработать поверхность паром.

При чистке одежды или обивки мягкой мебели наденьте на насадку для отпаривания тряпку для отпаривания, тогда загрязнения будут впитываться в тряпку, а не в одежду или ткань обивки.

Насадку для отпаривания можно использовать для снятия со стен старых обоев. Обойный клей под воздействием пара набухнет, и обои будет легче снять.

Насадку для отпаривания можно использовать также и для борьбы с клопами. Воздействие пара приводит к гибели и самих насекомых, и их личинок. Пар проникнет даже в самые маленькие щели и места в обоях, мягкой мебели, недоступные для гелей, спреев. Держите насадку на расстоянии не менее 25 см от поверхности. Имейте в виду, если длительно воздействовать на небольшой участок, по нему могут начать скатываться капли. Это способно оставить пятна на мебели и обоях. Использование пара рядом с розетками недопустимо, а именно там часто прячутся клопы. Перед обработкой выключите все электроприборы. Эту процедуру надо проделать несколько раз, ведь далеко не всех насекомых можно «изловить» за один прием. Желательно в первый месяц проводить обработку паром раз в неделю.



## *Чистка окон и зеркал*

Перед очисткой окна, зеркала и других гладких поверхностей сначала обработайте их с помощью пара, не прислоняя насадку для отпаривания к области, нуждающейся в очистке. Таким образом вы прогреете оконное стекло, чтобы оно не треснуло от резкого перепада температур, если проводите очистку при отрицательных температурах снаружи. Затем отключите подачу пара. После этого прижмите насадку с резиновым скребком к верхней части окна или зеркала и постепенно опускайте ее вниз. Вниз подстелите тряпку или салфетку для сбора сгоняемой скребком воды.

## *Отпаривание одежды*

Для отпаривания одежды повесьте ее на вешалку. Не используйте металлические вешалки или плечики, так как от воздействия пара они могут заржаветь.

Наденьте тряпку для отпаривания на насадку для отпаривания. Возьмите паровую швабру в одну руку, другой рукой придерживайте нижнюю часть одежды, создавая небольшое натяжение. Поднесите насадку к поверхности ткани, слегка прижимая ее к ткани, и возвратно-поступательными движениями (сверху вниз) начните отпаривание. Рекомендуем начинать с участков, на которых больше всего складок, а также с элементов одежды, которые являются более плотными (воротник и манжеты).

Соблюдайте особую осторожность при отпаривании деликатных тканей. При отпаривании деликатных вещей, оборок платьев и т.п. направьте на них струю пара, расположив насадку для отпаривания на некотором удалении от них. Ткань расправится под собственным весом.

Для разглаживания полотенец, носовых платков и салфеток повесьте их на штангу или вешалку для полотенец и обработайте паром.

Шторы и портьеры не обязательно снимать для отпаривания.

Для разглаживания плотных тканей может потребоваться повторное отпаривание.

Для разглаживания сильно измятого материала обработайте его паром с двух сторон.

После отпаривания ткань может быть немного влажной, поэтому сразу не убирайте вещь на хранение, а просушите, повесив на вешалку или разложив на какой-либо поверхности.

При отпаривании вещей, расположенных на горизонтальной поверхности, снизу желательно подложить какой-нибудь пористый и паропроницаемый материал (войлок, ватное одеяло или матрас, несколько слоев неплотной ткани). В противном случае пар не сможет пройти сквозь отпариваемую вещь, так как снизу ему будет некуда выходить, в результате пар будет воздействовать только на поверхностные слои, и эффект от отпаривания будет меньше. При использовании гладильной доски преимущество следует отдать той, у которой низ рабочей поверхности не сплошной, а выполнен из сетки, тогда пар будет хорошо проходить сквозь нее. Не используйте деревянные поверхности, так как пар может повредить их.

Паровой шваброй, с установленной насадкой для отпаривания, можно прогладить вещи, которые обычно не гладят, например, пышные платья со сложной структурой, шубы и дубленки. Также можно готовить к сезону вещи, у которых при хранении появился затхлый запах.

Пар хорошо убирает посторонний запах с одежды. Например, если вы находитесь в прокуренном помещении, то с помощью пара можно быстро убрать запах табака и освежить одежду.

## Чистка и обслуживание

Протирайте паровую швабру влажной, а затем сухой тканью. Периодически промывайте резервуар для воды и не допускайте застаивания воды в резервуаре. Чтобы промыть резервуар для воды, разберите швабру, налейте 150 мл воды в резервуар и энергично встряхните паровую швабру. В результате этого отделяются отложения, осевшие в резервуаре. Вылейте воду и оставьте паровую швабру с открытой крышкой резервуара для воды, чтобы резервуар просох.

Тряпки можно стирать в стиральной машине при 40 °C. Не используйте средство для полоскания и кондиционер, чтобы тряпка хорошо впитывали загрязнения.

**Внимание! Запрещается держать паровую швабру на морозе!**

После пользования паровой шваброй в помпе и водоподводящих патрубках остается вода, которая при отрицательных температурах может замерзнуть и повредить помпу или водоподводящие трубы. В этом случае гарантия на данные повреждения не распространяется.

При поставке с завода в магазин вода из швабры удалена в достаточном количестве, чтобы не повредить патрубки. Однако если шваброй уже пользовались (например, при покупке вы тестировали ее с водой), то вам необходимо учесть этот факт в случае, когда швабра будет затем перевозиться или доставляться до места эксплуатации в зимний период.

Воду из помпы можно удалить следующим способом. Слейте воду из резервуара. Подключите швабру к электросети, дайте ей прогреться и включите подачу пара. Подождите некоторое время (обычно хватает 2–3 минут), пока вся вода, оставшаяся в патрубках и помпе, будет прокачана, тогда подача пара прекратится. Затем выключите подачу пара и отключите швабру от сети электропитания.

Этот способ не дает полной гарантии удаления всей воды из помпы, тем не менее, он сводит риск повреждения помпы из-за замерзания воды к минимуму.



## Уход и хранение

При ежедневном использовании и хранении пользуйтесь держателями для шнура. Намотайте на них шнур. Чтобы легко снять шнур, поверните верхний держатель на 180 градусов.

Перед хранением выливайте остатки воды из резервуара для воды и выпаривайте остатки воды из бойлера, как указано в главе «Чистка и обслуживание». При



длительном хранении разберите паровую швабру и храните ее в пакете или коробке для защиты от пыли и грязи в сухом прохладном месте, недоступном для детей.

## Устранение неполадок

### Устройство не включается, индикатор не горит

Возможная причина	Решение
Нет напряжения в сети	Проверьте наличие напряжения в сети

### Паровая швабра при работе издает тарахтящие звуки

Возможная причина	Решение
Помпа качает воду в бойлер. Если звуки очень громкие, скорее всего резервуар пуст и помпа качает воздух	Это не является неисправностью. Если резервуар пуст — залейте в него воду

### Паровая швабра оставляет воду на полу

Возможная причина	Решение
Тряпка слишком мокрая	Снимите ее и отожмите

### Паровая швабра оставляет белесоватые пятна полу

Возможная причина	Решение
Вы используете слишком жесткую воду	Используйте деминерализованную или дистиллированную воду
Пол слишком грязный	Проведите повторную уборку

### Паровая швабра включена, но подачи пара нет

Возможная причина	Решение
В резервуаре закончилась вода	Добавьте воду в резервуар
После транспортировки и хранения на складе клапан обратного давления в помпе мог пересохнуть и залипнуть	Залейте воду в резервуар для воды, дождитесь нагрева, включите подачу пара и подождите около 10 минут. Если это не помогло, стукните ладонью по корпусу паровой швабры несколько раз, когда помпа работает (звук работы маленького моторчика). Работоспособность паровой швабры восстановится. Больше такой проблемы не возникнет

В резервуаре скопилась накипь или произошло отложение солей	Удалить отложения накипи и солей в бойлере можно только в условиях сервисного центра. Адрес сервисного центра можно посмотреть на сайте <a href="http://kitfort.ru">kitfort.ru</a> в разделе «Сервис и гарантия»
Если не слышино звука работы помпы, то, возможно, неисправна помпа или плата управления	Обратитесь в сервисный центр

### Низкая температура пара

Возможная причина	Решение
При выпуске пара он расширяется и охлаждается, и на выходе парового сопла температура пара понижается примерно до 98 °C. Пар выходит влажным и может содержать небольшое количество конденсата.  Максимальная температура пара наблюдается на выходе парового сопла. При удалении от парового сопла струя пара смешивается с воздухом и остывает. На расстоянии 30–40 см рука может спокойно терпеть температуру струи, не обжигаясь. Тем не менее, не стоит проверять температуру пара рукой во избежание получения ожогов	При чистке паром паровое сопло насадки должно быть расположено близко к очищаемой поверхности, чтобы чистящий эффект был максимальен

### Капли воды выходят вместе с паром из парового сопла

Возможная причина	Решение
Пар может конденсироваться в сопле, затем конденсат выходит потоком пара и выносится наружу	Это нормальное явление, обусловленное конструкцией паровой швабры
При первом использовании патрубки не прогреты до нужного уровня, поэтому в первую минуту возможен выход конденсата вместе с паром	Подождите, через минуту проблема устраниется сама



## Паровая швабра падает

Возможная причина	Решение
Из-за особенностей конструкции швабра может упасть во время нахождения в вертикальной парковке, если ее нечаянно задеть	Не роняйте паровую швабру на пол. Из-за ударов о пол внутренние или внешние части швабры могут повредиться, а также может треснуть рукоятка или резервуар для воды

**Внимание!** На заводе во время производства паровых швабр их включают и проверяют, поэтому в резервуаре и помпе могут остаться следы воды. Если при покупке вы увидели в резервуаре капли конденсата, это нормально и означает, что паровая швабра была проверена на заводе. Вода из помпы после проверки удаляется. Паровая швабра поставляется с закрытым резервуаром, поэтому остатки воды в ней могут не высыхать.

Если ваша ситуация не отображена выше, пишите нам на адрес [info@kitfort.ru](mailto:info@kitfort.ru), приложив фотографии или видеофайлы, фиксирующие вашу проблему. Пришлите также фотографию наклейки с серийным номером, расположенную на дне или на задней части корпуса устройства.

По вопросам приобретения расходных материалов или аксессуаров пишите нам на [osh@kitfort.ru](mailto:osh@kitfort.ru).

## Технические характеристики

- Напряжение: ~220–240 В, 50/60 Гц
- Мощность: 1300 Вт
- Класс защиты от поражения электрическим током: I
- Емкость резервуара: 330 мл
- Время нагрева: 30 с
- Подача пара: 20–30 г/мин
- Время работы: 11–16 мин
- Длина шнура: 5 м
- Размер устройства: 246 × 156 × 1150 мм
- Размер упаковки: 690 × 258 × 140 мм
- Вес нетто: 2,7 кг
- Вес брутто: 3,4 кг

Срок службы: 2 года

Срок гарантии: 1 год

Товар сертифицирован



Производитель: Куори Илектрикэл Эплаенсис (Груп) Ко., Лтд. №48 Дивелэнин Рд, Чжоусян Таун, Цыси Сити, Чжэцзян, Китай.

Импортер: ООО «Аэро-Трейд». 197022, г. Санкт-Петербург, Инструментальная

ул., д. 3, лит. Х, офис 1.

Страна происхождения: Китай.

Уполномоченная организация для принятия претензий на территории РФ: ООО «Аэро-Трейд». 197022, г. Санкт-Петербург, Инструментальная ул., д. 3, лит. Х, офис 1.

Горячая линия производителя: 8-800-775-56-87 (пн-пт с 9:30 до 17:30 по московскому времени), [info@kitfort.ru](mailto:info@kitfort.ru)

Адреса сервисных центров вы можете узнать у оператора горячей линии или на сайте [kitfort.ru](http://kitfort.ru)

Требуется особая утилизация. Во избежание нанесения вреда окружающей среде необходимо отделить данный объект от обычных отходов и утилизировать его наиболее безопасным способом, например, сдать в специальные места по утилизации.

Месяц и год изготовления указаны на нижней стороне упаковочной коробки.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях.

### **Условия гарантии**

Засорение бойлера, патрубков, клапана или резервуара для воды органическими, солевыми или минеральными отложениями не является гарантийным случаем. Во избежание образования отложений требуется использовать дистиллиированную воду.

Механическое повреждение корпуса, аксессуаров или составных частей устройства не является гарантийным случаем.

Запрещается добавлять моющие средства в резервуар для воды во избежание его засорения. Случай засорения резервуара для воды, бойлера, насадок или патрубков моющими средствами не являются гарантийными случаями.

Устройство имеет вертикальную конструкцию, поэтому необходимо с определенной аккуратностью относиться к парковке прибора в вертикальном положении, чтобы не допустить его падения. Падение устройства может привести к различным механическим повреждениям его элементов: сколы и трещины на корпусе, перелом пластика — это все не является гарантийным случаем.

### **Меры предосторожности**

Пожалуйста, внимательно прочтите инструкцию по эксплуатации. Обратите особое внимание на меры предосторожности. Всегда держите инструкцию под рукой.

1. Устройство предназначено для использования в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах, гостиничных номерах, офисах и других подобных местах для непромышленной и некоммерческой эксплуатации.
2. Используйте устройство только по назначению и в соответствии с указаниями, изложенными в данном руководстве. Нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации.
3. Перед подключением паровой швабры к электрической розетке убедитесь, что параметры электропитания, указанные на нем, совпадают с параметрами используемого источника питания.



4. Для предотвращения поражения электрическим током не погружайте устройство в воду и другие жидкости.
5. Не переносите прибор, взявшись за шнур питания. Не тяните за шнур питания при отключении вилки от розетки.
6. Не используйте паровую швабру, если шнур питания, вилка или другие части прибора повреждены. Во избежание поражения электрическим током не разбирайте устройство самостоятельно — для его ремонта обратитесь к квалифицированному специалисту. Помните, неправильная сборка устройства повышает опасность поражения электрическим током при эксплуатации.
7. Детям, людям с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицам, не обладающим достаточными знаниями и опытом, разрешается пользоваться прибором только под контролем лиц, ответственных за их безопасность, или после инструктажа по эксплуатации устройства. Не позволяйте детям играть с прибором.
8. Контролируйте работу прибора, когда рядом находятся дети или домашние животные.
9. Не включайте прибор без воды. Это может привести к повреждению устройства.
10. Не оставляйте работающий прибор без присмотра. Выключите его и отключите от сети, если не используете прибор длительное время или перед проведением обслуживания.
11. Корпус прибора может сильно нагреваться во время работы. Не касайтесь горячих поверхностей руками. Будьте осторожны! Возможен риск получения ожога!
12. Устанавливайте прибор только на устойчивую горизонтальную поверхность. Устанавливайте прибор так, чтобы дети не могли случайно дотронуться до горячих поверхностей прибора.
13. Не пытайтесь обойти блокировку включения устройства.
14. Не допускайте падения прибора и не подвергайте его ударам.
15. Храните устройство в недоступных для детей местах.
16. Используйте только предлагаемые производителем аксессуары или комплектующие. Использование иных дополнительных принадлежностей может привести к поломке устройства или получению травм.
17. Прибор имеет нагреваемую поверхность. Лица, не чувствительные к нагреву, должны быть осторожны при пользовании прибором.
18. Если из корпуса устройства вытекает вода, прибором пользоваться нельзя.
19. При повреждении шнура питания его замену во избежание опасности должны производить изготовитель, сервисная служба или подобный квалифицированный персонал.
20. Не добавляйте моющие средства в резервуар для воды.
21. Не направляйте пар на людей, животных, растения или электрические приборы.

## Другие товары Kitfort



### Аэрогриль KT-2235

- 5 автоматических программ + ручные настройки
- емкость корзины — 2,6 л
- мощность 1300 Вт



### Вертикальный пылесос KT-5105

- 2 в 1: вертикальный и ручной пылесос
- емкость пылесборника — 900 мл
- мощность 600 Вт



### Настольные часы KT-3309

- беспроводная зарядка Qi
- 3 режима подсветки
- встроенный будильник



### Вакууматор KT-1526

- автоматическая упаковка
- вакуумирует сухие и влажные продукты
- режим вакуумирования в контейнеры



### Инфракрасная плита КТ-139

- инфракрасный нагрев
- 5 автоматических программ + ручные настройки
- мощность 2000 Вт



### Ручной отпариватель КТ-9108

- 2 в 1: отпаривание и сухая гладжка
- ворсовая и тканевая насадки в комплекте
- складная конструкция
- мощность 1500 Вт



### Сушилка для овощей и фруктов КТ-1919

- температура сушки 35–70°C с шагом 1°C
- регулировка высоты поддонов
- 5 вместительных поддонов в комплекте
- таймер до 24 часов



### Настольная лампа КТ-3326

- 3 уровня яркости
- встроенная RGB-подсветка
- удобная регулировка наклона





# ВСЕГДА ЧТО-ТО НОВЕНЬКОЕ!

Kitfort — современный и креативный бренд, который предлагает покупателям не только качественные товары по выгодной цене, но и радует подарками, конкурсами и живым интерактивом! Тысячи пользователей следят за нашими обновлениями и розыгрышами в социальных сетях. Присоединяйтесь к нам и вы!

Приветствуем вас в нашей группе «Вконтакте»! Каждую неделю мы разыгрываем там десятки призов бытовой техники Kitfort. Участвуйте в морских боях, лотереях, творческих конкурсах и делайте репосты. Адрес группы: [vk.com/kitfort](https://vk.com/kitfort)

Если вы любите смотреть видео, введите в поиске YouTube: «Kitfort Show» и наслаждайтесь веселыми скетчами на нашем канале. В каждом новом выпуске мы разыгрываем самые популярные товары и новинки компании за комментарии от подписчиков. А содержание видеороликов заставит вас от души посмеяться и стать нашим другом и ценителем того, что мы делаем.

Подписывайтесь и будьте в деле вместе с Kitfort!

8-800-775-56-87  
[info@kitfort.ru](mailto:info@kitfort.ru)

